

Киевская Миссия.

Пятница, 18 Июня 1910 г.

№ 25.

Приложение к № 166.

Къ 150-лѣтію со дня рожденія автора „Марсельезы“.



Пильсъ. Руже-де-Лиль поетъ въ первый разъ „Марсельезу“ у мэра г. Страсбурга.

Шопотъ лѣса.

Я вновь въ лѣсу, гдѣ мы прощались,
Томясь разлукой и скорбя,
Гдѣ сосны медленно качались
И мнѣ шептали про тебя...

Какъ грустно было разставанье,—
Печаленъ былъ осенний день,
Надъ царствомъ сна и увиданья
Ложилась траурная тѣнь.

Я помню, лѣсь ронялъ мнѣ слезы,
Томила скорбь больную грудь,—
А впереди виднѣлись грозы
И теменъ былъ зловѣштій путь...

Но годъ прошелъ, и миновали
Дни злыхъ тревогъ и зимнихъ бурь,
И новой жизнью засѣли
И лѣсь и синяя лазурь...

И солнце лѣть потоки зноя,
Сверкая струйками огня,
И снова небо голубое,
Смѣясь, привѣтствуетъ меня...

И сосны шепчутся пѣвуче,
Купаясь въ синевѣ небесъ,
И вновь меня обнялъ могучій,
Знакомый, темный, гордый лѣсь...

Но нѣть тебя... Ты не вернуласъ, —
И я, какъ прежде, сиротливъ,—
И небо тьмою затянулось,
И лѣсь пустынно-молчаливъ...

И спится мнѣ: въ странѣ далекой,
Гдѣ холодъ, тьма и ночь царить,
Въ глухой тюрьмѣ, колдунъ жестокій
Мою царевну сторожитъ...

И думы, быстрыя, какъ птицы,
Летяты съ зловѣщимъ крикомъ: „месть!..
Спѣши скорѣе изъ темницы
Царевну вырвать и унести“...

И, словно думамъ отвѣчая,
Горящимъ въ глубинѣ души,—
На грозный бой благословляя,
Мнѣ шепчетъ лѣсь: „спѣши-спѣши!..“

Михаилъ Гальперинъ.



Писательница Ю. Безродная (†).

Сонетъ.

Изъ книги Лова.

Приди ко мнѣ. Какъ искры къ небесамъ,
Я вознестись хочу въ страданы бѣзконеч-
номъ,
Приди ко мнѣ, мечтать хочу о вѣчномъ,
Прильнувъ къ твоимъ волнистымъ волосамъ.
Покорный медленно карающимъ часамъ,
Хочу повѣрить я въ лучистое мгновеніе,
Познать экстазъ горячаго моленія,
Отдать себя явленнымъ чудесамъ.
Приди, любимая, ко мнѣ въ разсвѣтный
часть,
Заворожи меня улыбкою нетлѣнной,
Дай небо синее твоихъ бездонныхъ глазъ.
Простертое надъ думой сокровенной...
И если есть Владыка надъ вселенной,
Въ него повѣрю я на мигъ въ разсвѣтный
часть.

Мих. О.



ПАРИЖСКІЯ КАРТИНКИ.

Шарль Генри-Гиршъ.

(Перев. съ франц Н. Самойловой).

II.

Ея дѣвочка.

Раздался звонокъ и всѣ женщины вспомнились: кто теперь вдругъ такъ рано забрѣлъ сюда?

Было такъ хорошо и отрадно. Кто пріешъ беспокоить ихъ?

Леа, которую прозвали „губернанткой“ за ея хорошее воспитаніе, перестала шѣсть, но продолжала сидѣть за роялемъ, въ экстазѣ, подъ впечатлѣніемъ только что пѣтой ею арии Гуно „Ave Maria“.

Въ цѣляхъ экономіи, madame не велѣла зажигать огня. Въ салонѣ царилъ полу-

мракъ и большія зеркала отражали какія-то таинственные формы. Обитательницы салона расположились на диванѣ, который тянулся вдоль стѣнъ и испытывали волшебное наслажденіе, погружаясь подъ звуки музыки въ какія-то религіозныя переживания.

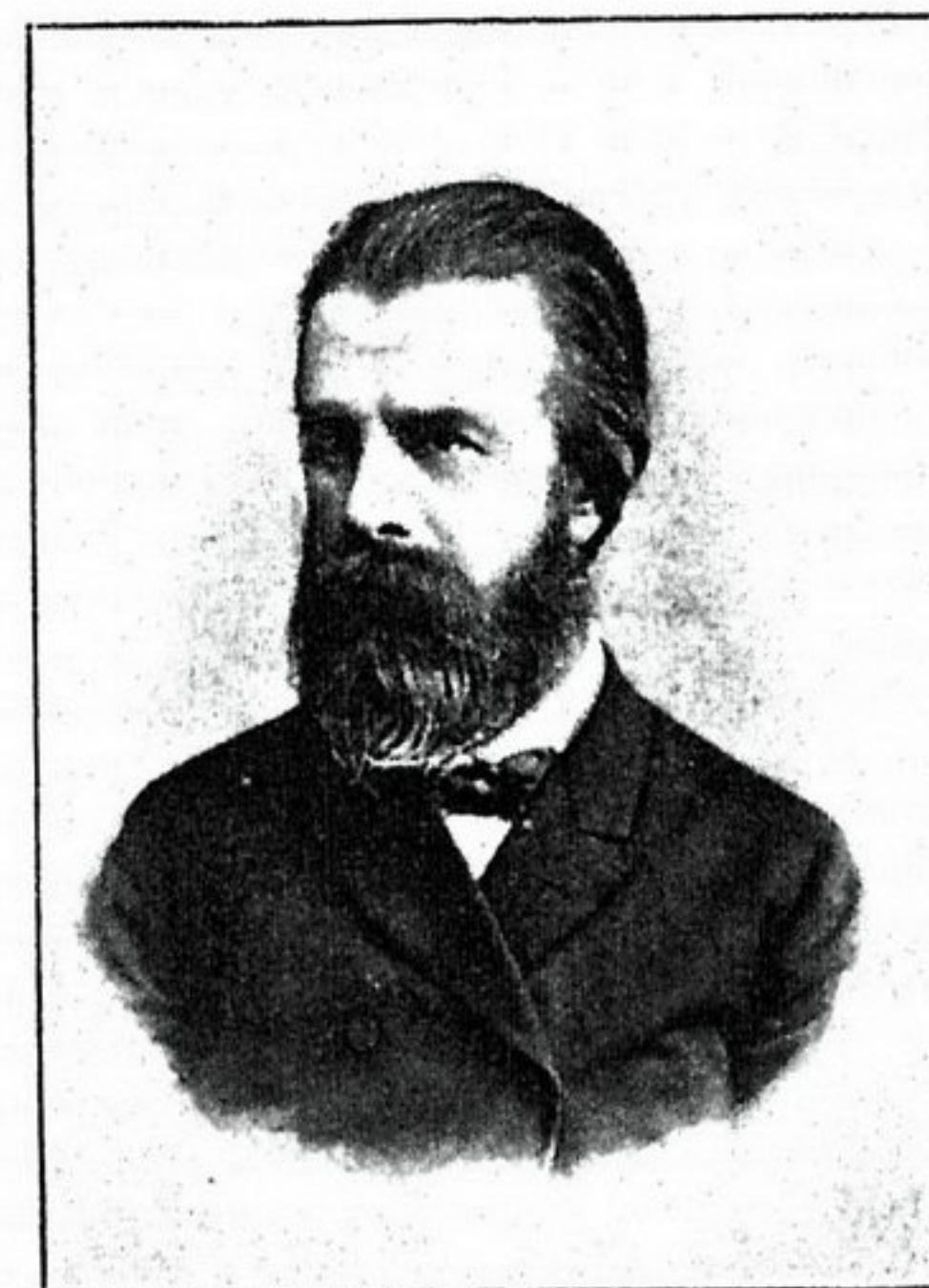
Но теперь, когда зажгли электричество, мистическое настроение было нарушено, они увидали другъ друга въ разныхъ позахъ на диванѣ и ихъ враждебные инстинкты сразу проснулись:

— Ты бы могла не курить, Помпонъ. Я нарочно зажгла курительную бумагу, чтобы здѣсь пахло, какъ въ церкви!

— Отстань, Фаношъ,—лѣниво отвѣчала Помпонъ, раскинувшись на диванѣ и забросивъ ногу на ногу.



А. Е. Ефименко,
получившая отъ харьковскаго университета званіе доктора исторіи за свои научные труды.



М. П. Драгомановъ.
(Къ 15-лѣтію со дня смерти).

Ея взглядъ слѣдить за блѣдными арабесками дыма ея сигары.

Помпонъ любить загадывать на эти кольца. Вотъ одно все кружится въ воздухѣ, долго, долго, и то, что оно такъ медленно разсѣвается, кажется ей хорошей примѣтой. Но Фаношъ быстрымъ движениемъ вѣра разрушаетъ колечко.

— Негодная!—вырывается возгласъ негодованія у Помпонъ.

— Повтори, что сказала!—грозно заявляетъ Фаношъ и, упервшись руками въ бока, подходитъ къ своей противницѣ.

Но въ это время раздается мужественный и виушительный голосъ madame, напоминающій приказъ воеводы:

— Mesdames,—тише, сюда идутъ!

Одна изъ женщинъ, подошедшая изъ любопытства къ дверямъ, узнаетъ въ неожиданномъ гостѣ мадемуазель Флору, у которой сегодня выходной день.

— Отчего ты не позвонила въ другой звонокъ?—сухо спрашиваетъ „губернантка“.—Мы здѣсь занимались музыкой.

— Это правда, — послышался чей-то утомленный голосъ, — было такъ хорошо, — мы обо всемъ забыли...

— Я очень извиняюсь, — проговорила мадемуазель Флора, — я не подумала объ этомъ... Я, вѣдь, пришла отъ своей дѣвочки... и тогда... тогда... я ничего не помню...

Глаза всѣхъ устремились на Флору. Не будь она въ этомъ салонѣ, ее можно бы принять за прислугу изъ хорошаго дома: въ темномъ платьѣ, бумажныхъ перчаткахъ, съ гладко зачесанными волосами подъ скромной, черной шляпкой, она производила впечатлѣніе горничной. Другія одновременно завидовали ей и жалѣли ее за то, что у нея ребенокъ.

— Разъ она была у своего ребенка — значитъ, всѣ наши порученія не исполнены, — заявляетъ недовольно Фаношъ.

— Не сердись, Фаношъ... мнѣ такъ было тяжело сегодня... я спѣшила скорѣе вернуться...

Madame громко сморкается. У нея очень чувствительное сердце и, кромѣ того, она вспоминаетъ собственные разочарования молодости. Закрывая цѣломудренно рукой



Проф. М. Грушевскій,
(Къ 25-лѣтн. юбилею).

затуманенные слезами глаза, она коман-
дуетъ:

— Тушите электричество, mesdames.

Ея голосъ, въ которомъ слышатся слезы, и внезапное наступление полутьмы одинаково вліаютъ на всѣхъ другихъ несчастныхъ.

Флора подбѣгаєтъ къ мадамъ и бросаетъ въ ея объятія.

— O, madame, — шепчетъ она сквозь слезы.

И чувствуя состраданіе madame, она прячетъ свою голову на ея безконечно широкой груди. Ей казалось, что вмѣстѣ со слезами уходить ея горѣ и что нѣтъ у нея лучшаго убѣжища, какъ сочувствующая дружба madame.

Madame проводить по ея плечамъ своими большими, жирными, короткими руками.

— Плачь, плачь, — повторяетъ она, — хорошо плакать, — плачь... плачь...

Это обращеніе на „ты“ замѣняло Флорѣ самыя краснорѣчивыя слова утѣшенія. И она рыдала, не пытаясь сдержать слезы, желая казаться очень несчастной передъ своими товарками, а также вызвать все состраданіе madame, на которое послѣдняя была способна...

— O,—o, madame! — всхлипывала несчастная дѣвушка-мать.

„Гувернантка“, взявъ сначала осторожно пѣсколько аккордовъ, снова начала играть, а затѣмъ послышались латинскія слова прекрасной арии „Ave Maria“.

И растроганныя души воспринимали эту музыку, словно какую-то божественную мелодію. И, хотя въ голосѣ Лен не было особенной мягкости и онъ мало походилъ на отзвуки рая, всѣмъ слушавшимъ ее казалось, что въ эту комнату спустилась съ неба Святая Дѣва, въ голубомъ одѣяніи, окруженнайя хоромъ ангеловъ. И онъ молились, сами не сознавая этого, пѣкоторыя горько плакали, словно послѣ первого паденія. Прозвучалъ послѣдній аккордъ, и воцарилось молчаніе.

Но Фантошъ зажгла курительную бумагу, и настроение было нарушено.

Голова Флоры все еще поклонилась на груди madame, она слышала, какъ сердца ихъ бьются въ унисонъ. И ей хотѣлось умереть, чтобы избѣгнуть страданій. Все снова и снова вставалъ передъ ея глазами образъ ея дѣвочки — маленькое круглое лицико, съ ямочками на щекахъ, толстыя ножки, крохотныя ручки, молочные зубы, похожіе на кручинки риса — образъ ея родной дочур-

ки, такъ неожиданно появившейся на свѣтъ Божій, неизвѣстно отъ кого...

Madame рѣзко всѣхъ вернулась къ дѣйствительности.

— У васъ еще два часа свободныхъ, — обратилась она къ Флорѣ. — Я отпустила васъ до одиннадцати. Но я совсѣмъ привѣсти себя немнogo въ порядокъ, это разсѣть ваши мысли. Я вмѣстѣ съ вами поднимусь наверхъ, вы мнѣ разскажите подробнѣе обо всемъ, пока другія будутъ обѣдать.

— Какъ вы добры, madame!

— Флора, твою руку, дитя мое... О! у меня такія скверныя ноги... пора уже на тѣтъ свѣтъ отправляться.

— Не говорите такъ, madame, вы, вѣдь, знаете, какъ мы всѣ любимъ васъ...

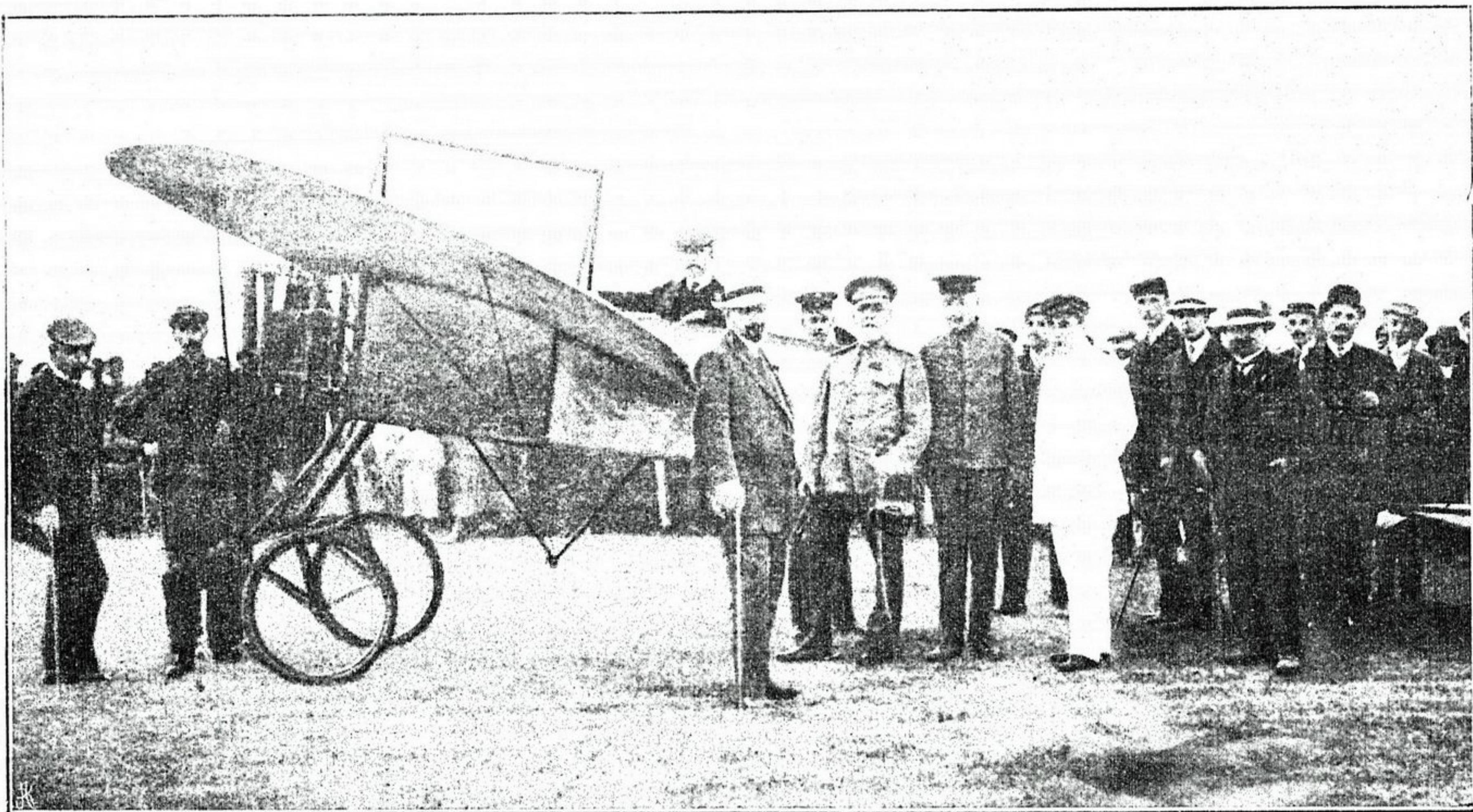
Онъ поднялись по лѣстницѣ, и наверху Флора внимательно посмотрѣла на себя въ зеркало.

— Неправда-ли, madame, у меня совсѣмъ видѣть порядочной женщины? — спросила она съ увлеченіемъ. — Никакихъ украшений, ни колецъ, ни серегъ, ни ленты даже. И пудры нѣтъ на лицѣ. Прежде, чѣмъ я ухожу къ моей дѣвочки, я все моюсь бѣльемъ мыломъ безъ запаха... И я ни за



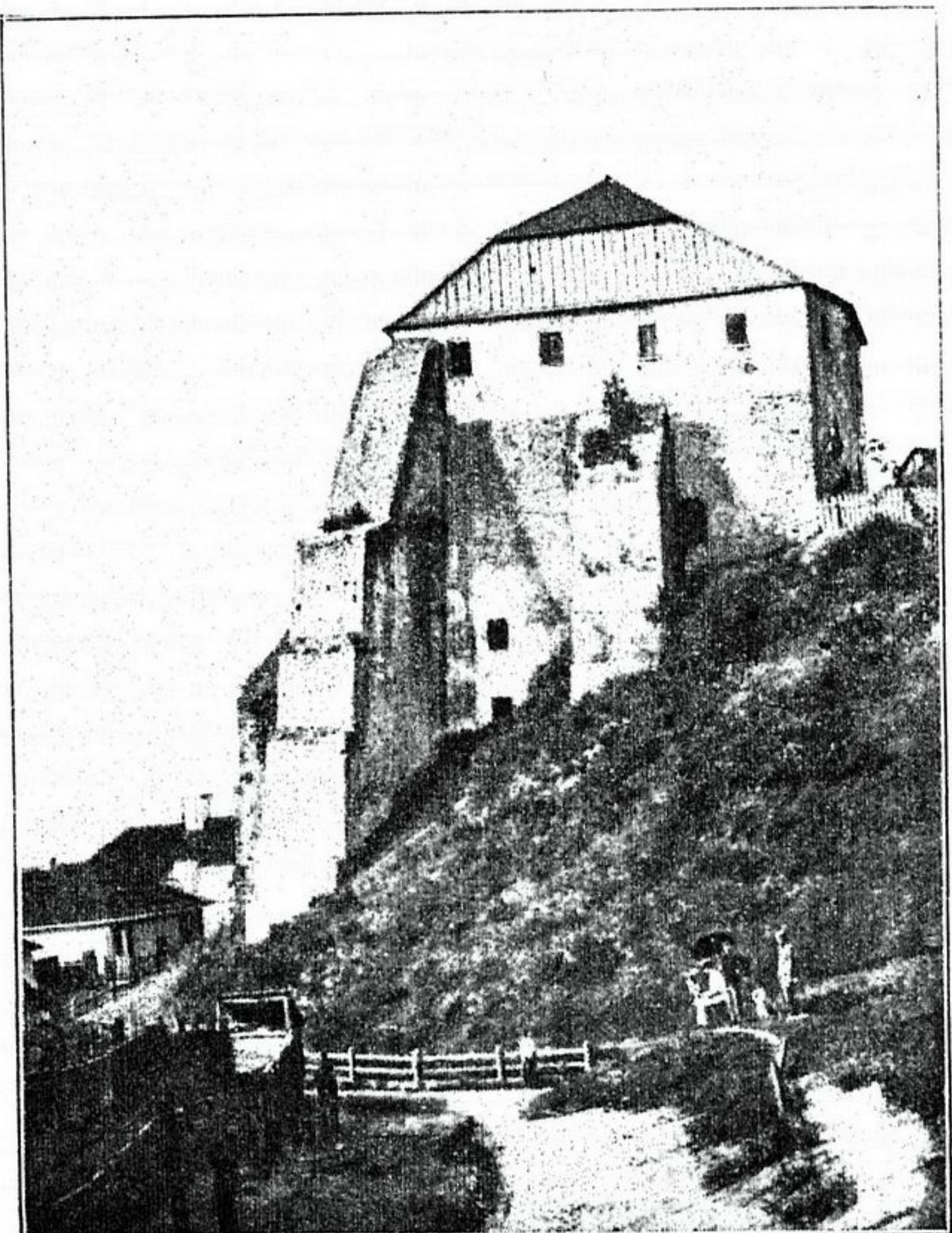
41-я партія еврейскихъ эмигрантовъ (237 чел.), отправленная изъ Бремена въ Гальвестонъ Еврейскимъ Эмиграціоннымъ Обществомъ въ Кіевъ.

Къ предстоящимъ полетамъ на аэропланъ инж. Гейне въ Кіевѣ.

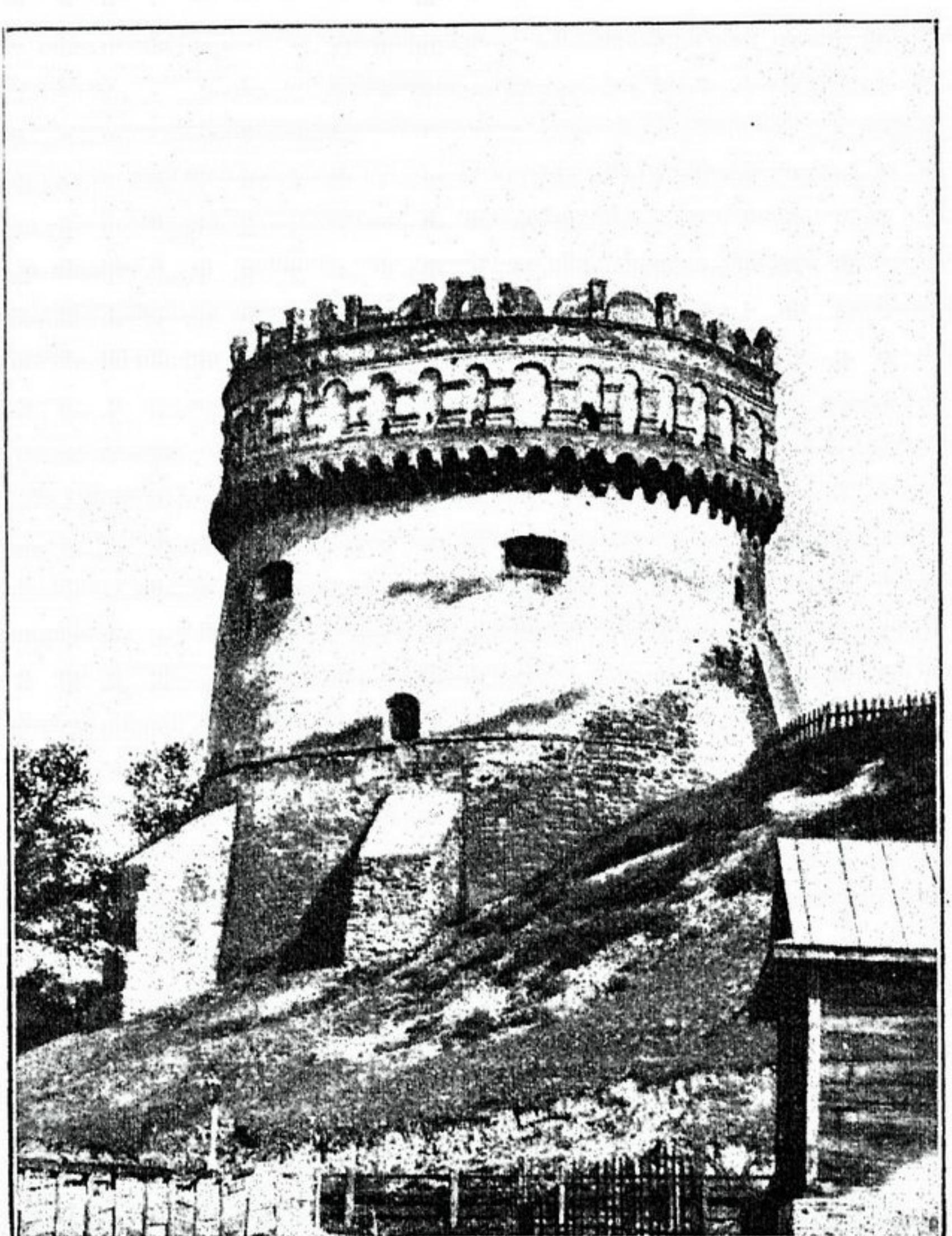


Авиаторъ Гейне. Экзаменаціонная комиссія (на званіе пилота): И. Н. Дьяковъ, ген. Н. А. Сухомлиновъ (предс. о-ва воздухопл.), В. Д. Мержановъ, Значко-Яворскій, Мехъ.

ВИДЫ НАШЕГО КРАЯ.



Острожскій замокъ на Судовой горѣ въ г. Острогѣ.



Башня на Судовой горѣ въ гор. Острогѣ.

ПЕРЕДЪ ДУМСКИМИ КАНИКУЛАМИ.



Въ саду Таврическаго дворца. Группа фракціи прогрессистовъ.



Депутаты у пруда Таврическаго сада.



Гастроли холеры въ Киевѣ.

Интенданты.

Рис. М. Л.



— Послушайте, правда, что вась выгнали со службы?
— Ну, вогъ еще.. Я, все равно, уже самъ собирался въ отставку..



Марковъ Ш:—Здорово! **Гучковъ:**—Что жь!? ко-
Ха ха... Повеселились, нечно огонь не горѣлъ
совсѣмъ огонь заплевали, бурнымъ пламенемъ, ко-
одни угольки остались. Соберемъ уголечки, да въ
чайной самоваръ поставимъ, да съ Володей чай-
ку попьемъ... поработали! грѣться, закурить сигару...
Ха, ха, ха..

Милюковъ:—Интел-
лигенція страны!! пожа-
лѣйте меня, бѣднаго! Гдѣ
ужъ тамъ и широкая
конституціонная програм-
ма, только и смотри, что-
бы совсѣмъ огонь не по-
тушили. Но зато съ гор-
достью скажу, что все
таки не потушенъ у насъ
огонь, нѣтъ не потушенъ!!!
А вы что думаете, чита-
тель?? („Сатир.“).

какія деньги не надушилась-бы передъ уходомъ. А моя дѣвочка все еще не хотѣла поцѣловать меня!..

— Бѣдная Флора!—вздохнула мадамъ.

— О,—какъ это тяжело для матери, какъ тяжело!

Сбросивъ свое скромное платье, Флора стояла теперь въ кокетливомъ бѣльѣ, съ открытымъ, полнымъ, еще свѣжимъ бюстомъ, и мадамъ, любуясь, глядѣла на нее.

— У тебя хорошенъкая родинка на плечѣ,—замѣтила она.

— Вы находите?—отозвалась Флора, чрезвычайно польщенная, и снова начала изливаться!—Я очень, очень несчастна... Когда я подхожу къ дому, я сначала тайкомъ заглядываю въ садикъ передъ домомъ, гдѣ играютъ дѣти... И я вижу свою дѣвочку... О, что это за маленький ангель! Она такая хорошенъкая! И вотъ, я вижу, она играетъ, смеется, ея маленькое лицо сияетъ счастьемъ и довольствомъ—я счастлива... такъ бы, кажется, и осыпала бы поцѣлуями это маленькое сокровище... Но, какъ только она замѣчаетъ меня,—она быстро убѣгаєтъ къ нянѣ... И, когда мнѣ приносить ее, лицо ея недовольное, она

ни за что не хочетъ на руки ко мнѣ... А когда я ее хочу поцѣловать, она съ силою отталкиваетъ меня своими рученками и начинаетъ кричать... О, вы не можете себѣ представить, какъ она кричить...

— Дѣти всегда капризны, Флора, это ничего.

— Но, вѣдь, я не заслуживаю этого, мадамъ, за всѣ свои заботы о ней... Клянусь вамъ, что она одѣта лучше всѣхъ... Тамъ дѣвочка мясника. Это богатые люди, а возлѣ нея моя дѣвочка похожа на маленькую принцессу... Правда, я всѣ деньги трачу на нее... хотя я не потому заговорила объ этомъ, что мнѣ жалко ихъ... Я никогда ничего не стану жалѣть для своей дѣвочки. Но почему, скажите, почему она не любить меня? Конечно, я не особенно ждала ея появленія на свѣтѣ... я хотѣла даже помѣшать этому... вѣдь, при нашей работе это не рекомендація... Но съ тѣхъ поръ, какъ она родилась... вы знаете, мадамъ, что мнѣ не въ чѣмъ упрекнуть себя. У этой женщины имѣются малютки изъ воспитательного... У меня сердце болитъ, глядя на нихъ, сознавая, что родители бросили этихъ крошекъ... Я бы скорѣе повѣсилась, чѣмъ бросить своего ребенка... А она меня терпѣть не можетъ...

— Успокойся, Флора... Ты совсѣмъ испортишь себѣ лицо слезами...

— Да, да,—это правда, мадамъ. Пятна выступить на лицѣ, подумаешь, что я больна.

Она промыла водой свои покраснѣвшія и распухшія вѣки, и занялась кремомъ, пудрой.

Но она не обо всемъ рассказала еще мадамъ, изъ боязни потерять ея симпатію.

Въ глубинѣ своей души она еще думала, какъ всѣ ея заботы были направлены къ тому, чтобы маленькому ангелу дать другие поцѣлуи и ласки, чѣмъ тѣ, которые она расточала въ своей профессіи. Когда она покидаетъ Парижъ, чтобы поѣздомъ добраться до маленькаго поселка, гдѣ жила ея дѣвочка,—она все время стояла на площадкѣ вагона, чтобы воздухъ освѣжилъ и оздравилъ ее. А съ вокзала она, съ той же цѣлью, шла медленно, хотя ей очень хотѣлось поскорѣй увидѣть свою малютку и узнать—улыбнется-ли она ей сегодня, и, по дорогѣ, срывала свѣжія листья и цветы и приживала къ своимъ щекамъ.

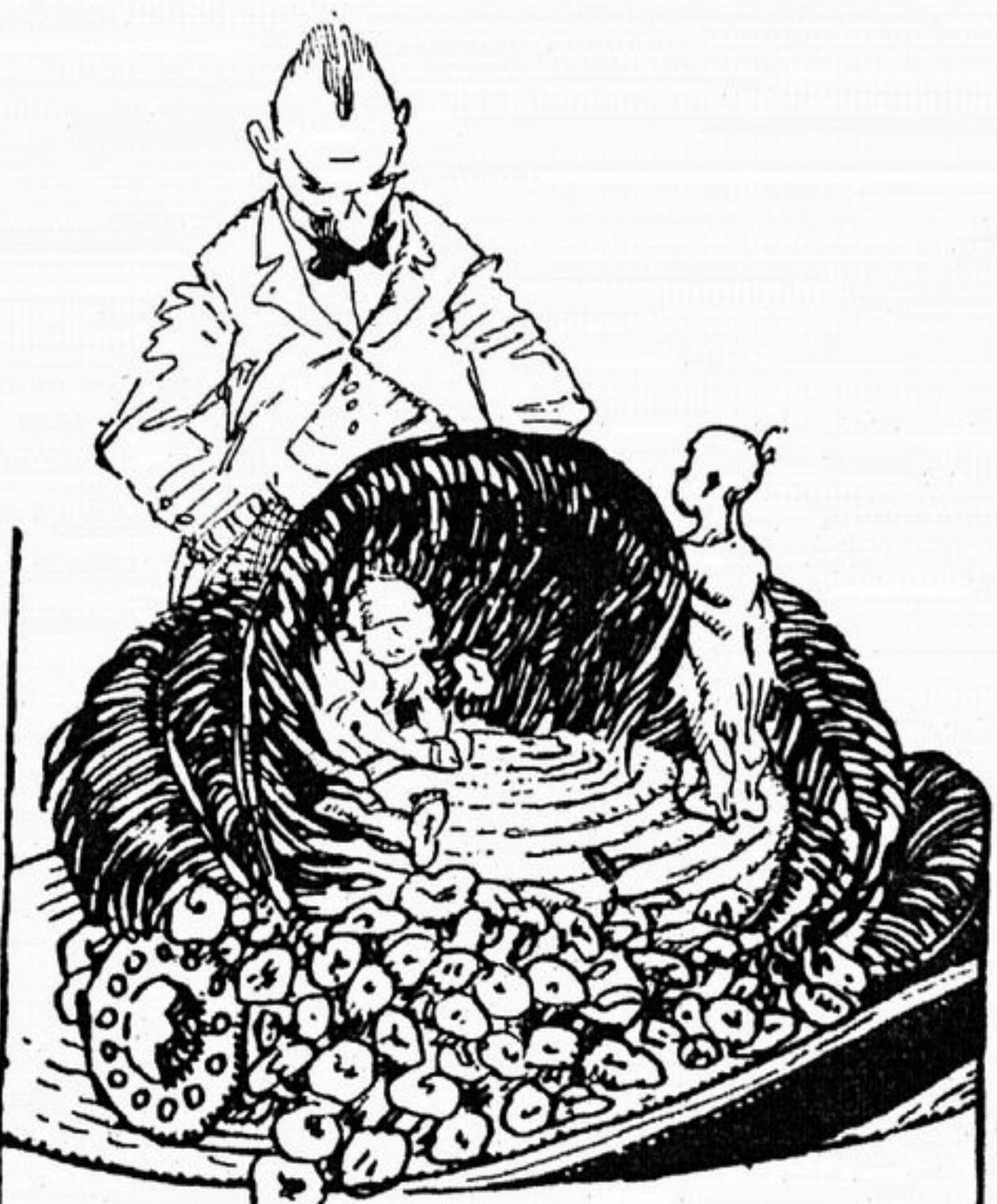
— Она даже не хочетъ брать игрушки отъ меня,—снова начала она,—и конфекты не береть, которыя я приношу ей. А когда я ухожу и, тайкомъ, издалека слѣжу за ней,—я вижу, какъ она всѣ мои подарки принимаетъ изъ рукъ нянѣки... О,—она ей улыбается, словно ангелочекъ, обнимаетъ ее своими рученками, цѣлуетъ ее... Какъ бы я хотѣла, чтобы она такъ любила меня... Богъ несправедливъ!..

Мадамъ съ чувствомъ сжимаетъ ея руки, и Флора уже не въ силахъ скрывать отъ нея что либо.

— Въ два съ половиной года—въ двадцать девять мѣсяцевъ, значитъ,—она не можетъ еще ничего понять... И, вообще, никто не можетъ догадаться, кто я. Вотъ жена мясника, напримѣръ, приняла меня за горничную графини.

— Не думай больше объ этомъ, Флора.

— Мнѣ кажется, что если-бы я знала, что дочь моя вырастетъ и.... и... узнаетъ о томъ, что я... что я... узнаетъ, кто я та-

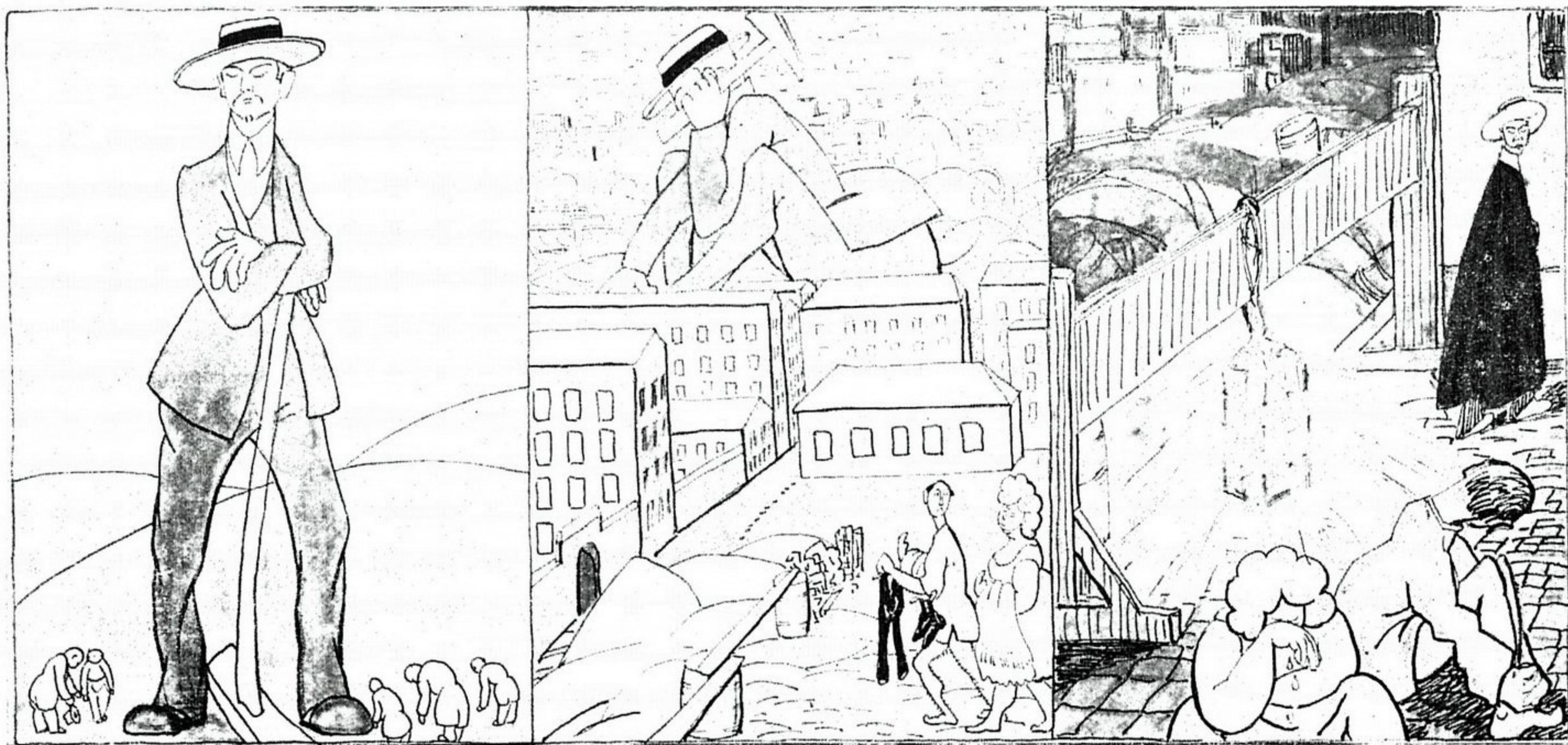


— Дѣтки, а вы поѣдете на дачу?

— Зачѣмъ же, вѣдь мама купила новую шляпу. („Сатир.“).

Какъ построить хорошую мостовую?

Рис. А. Б.



Нужно пригласить Демченко.

Все недвижимое и движимое имущество заложить...

Покорно ждать и ни въ коемъ случаѣ
не требовать... отчета!..

кая... я предпочла бы умереть на мѣстѣ...
Она будет честной девушкой, когда вы-
ростетъ большая... какъ я была раньше,
пока со мною не случилось такого несча-
стя...

Рѣзкій звонокъ уведомляетъ, что внизу уже кончили обѣдать.

Madame принимаетъ достойный видъ, ко-
торый ясно выражаетъ требование повино-
венія.

— Флора, поторопись немножко... Не бу-

демъ больше плакать... О, я прекрасно знаю,
что не все въ жизни радуетъ насть... Я иду.

Спустившись внизъ, она съ сочувствіемъ сообщала другимъ о горѣ ихъ товарки, а дамы, въ грубыхъ словахъ, возмущались жестокостью судьбы.

Раздались четыре звонка.

Мадам встрепенулась.

— Скорѣе свѣту,—скомандовала она,—
mesdames, не дѣлайте такого печальнаго
лица, будьте веселѣе, больше жизни!..

Въ салонъ вошли троє мужчинъ, четвертый слѣдовалъ въ отдаленіи. Онъ обнималъ за таллью мадемуазель Флору, которую удѣль, когда она быстро спускалась, услыхавъ звонки.

— Эта Флора... вѣчно она торопится,— пробормотала Фаношъ.

А мадаме ласково улыбалась, тронутая
усердіемъ Флоры.

ГДЪ КОНЕЦЬ?



ЭКЗАМЕНАТОРЫ.



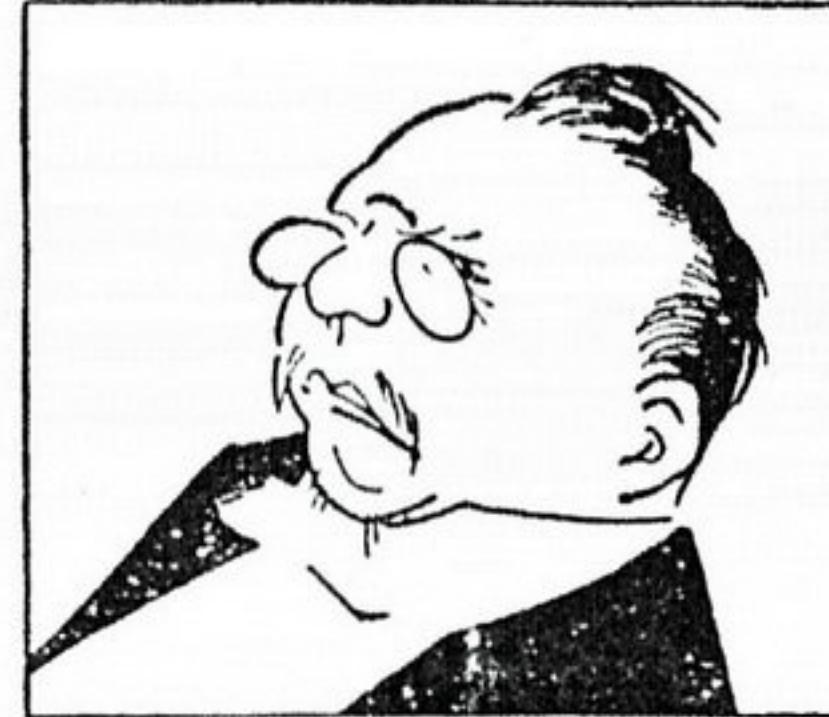
— Кто это ванъ сказалъ?



— Вы все еще думаете?



— Не трудитесь, не старайтесь — мѣста у насъ довольно.



— Громче говорите, пожалуйста!...



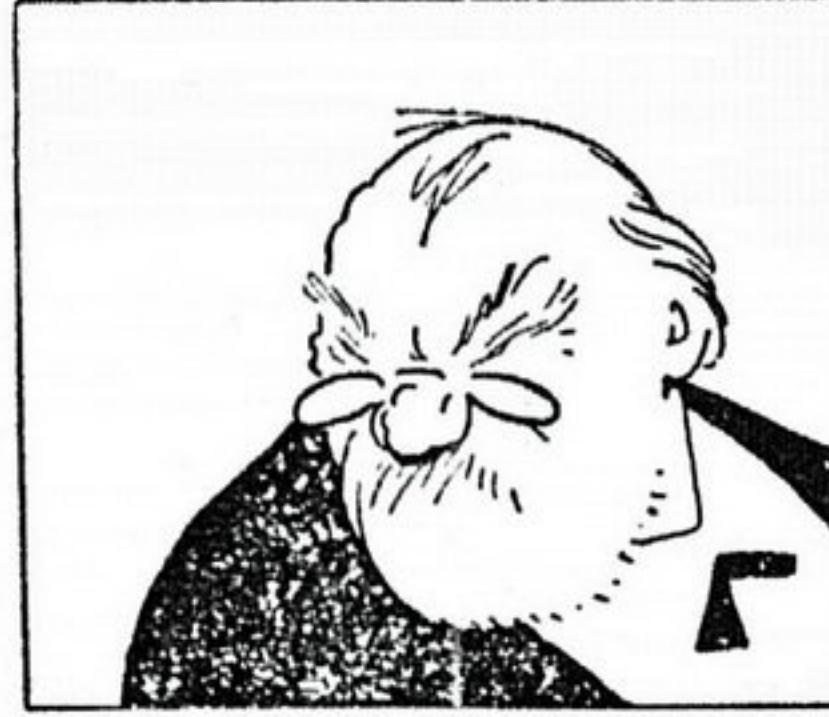
— Говорите откровенно — знаете или нѣтъ?



— Верите еще одинъ билетъ.



— Тоже не знаете?



— Довольно!
(„Н. Вр.“).

ОБЪЯВЛЕНИЯ.

**ДѢТСКАЯ МОЛОЧНАЯ МУКА
АЛЬПИНА**

СИНИЯ МАРКА И ПОДПИСЬ ГЛ. ПРЕДСТ.
А. А. АЛЬПИНА
С. П. Б. ГОРОХОВАЯ 33
ВЪ АПТЕКАХЪ И АПТЕК. МАГАЗ.

5097

ФОТО-ЦИНКОГРАФИЧЕСКОЕ ЗАВЕДЕНИЕ
Р. К. ЛУБКОВСКАГО
КІЕВЪ, ВЛАДИМИРСКАЯ № 46
КЛИШЕ изготавляются со
всевозможными рисунками
на цинкъ мѣди и латуни

ВЪ КАВКАЗСКОЙ
МИНЕРАЛЬНОЙ ВОДѢ
БОРЖОМЪ

СОДЕРЖАТСЯ ВЪ УДАЧНОМЪ СОЧЕТАНИИ ВСѢ ГЛАВНЫЯ
ЦѢЛЕБНЫЯ СИЛЫ УГЛЕКИСЛО-ЩЕЛОЧНЫХЪ ВОДЪ

3218

— ТИПОГРАФІЯ —
Р. К. Лубковскаго,

Б.-Владимирская, № 46.

— Телефонъ № 5. —

Принимаетъ заказы всевозможн. типографскихъ работъ: печатаніе журналовъ, книгъ, брошюръ, прейс-курантовъ, бланковъ, конвертовъ, визитныхъ карточекъ и др.

Для гг. иногородн. заказчиковъ заказы могутъ быть высылаемы почтой или жел. дор.